

SMT-i5230

Руководство по эксплуатации

Цель Мер Безопасности состоит в том, чтобы гарантировать безопасность пользователя и предотвратить утрату его собственности.
Пожалуйста, внимательно прочитайте этот документ для правильной эксплуатации продукта.

The Samsung logo, consisting of the word "SAMSUNG" in a bold, sans-serif font, is enclosed within a dark, horizontally-oriented oval shape.

SAMSUNG

АВТОРСКИЕ ПРАВА

Данное руководство является собственностью компании SAMSUNG Electronics Co., Ltd. и охраняется авторским правом.

Копирование, преобразование, запись или воспроизведение любой информации, содержащейся в данном документе, в коммерческих целях или передача в любой форме третьей стороне без предварительного письменного согласия компании SAMSUNG Electronics Co., Ltd. запрещены.

ТОВАРНЫЕ ЗНАКИ

Названия продуктов, упомянутые в данном документе, могут быть товарными знаками и/или зарегистрированными товарными знаками соответствующих компаний.

В данное руководство могут быть внесены изменения в целях улучшения продуктов, стандартизации или по другим техническим причинам без предварительного уведомления.

Для получения дополнительной информации об изменениях в данном руководстве обратитесь к официальному торговому представителю компании Samsung или посетите веб-страницу по следующему адресу:

www.samsungdocs.com

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

Данный раздел посвящен правилам, обеспечивающим безопасность пользователей и предотвращающим повреждение имущества. Внимательно прочитайте этот документ, чтобы правильно эксплуатировать устройство.

Условные обозначения



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Информация и инструкции по правилам техники безопасности, которым должен следовать пользователь во избежание получения травм или смерти.



ВНИМАНИЕ

Информация и инструкции по правилам техники безопасности, которым должен следовать пользователь во избежание отказа или повреждения телефона.



ПРИМЕЧАНИЕ

Дополнительная справочная информация.

Символы



Внимание

Этим значком обозначается предостережение общего характера.



Запрет

Этим значком обозначается недопустимое для данного изделия действие.



Инструкции

Этим значком обозначается необходимость выполнения определенного действия.



ВНИМАНИЕ

Данные действия могут привести к возгоранию или поражению электрическим током.

Электроснабжение



Не используйте неисправную вилку, шнур или разболтавшуюся розетку.



Используйте поставляемый отдельно блок питания, присоединив его к разъему питания на телефоне. Использование блока питания, не соответствующего характеристикам телефона, может привести к повреждению, перегреву или взрыву устройства.



Не тяните устройство за шнур, не перегибайте шнур и не прикасайтесь к вилке мокрыми руками.



Если на поверхности штырей вилки имеется грязь или влага, выньте вилку и протрите ее тканью. Если после протирания грязь осталась, обратитесь в сервисный центр.



Если телефон долго не используется, выньте вилку из розетки.



Если телефон издает необычные звуки, из него идет дым, или ощущается странный запах, немедленно отключите питание и обратитесь в сервисный центр.

Установка и обслуживание



Не располагайте телефон в пыльном месте, в помещении с резкой сменой температур или рядом с объектом, выделяющим тепло (сигареты, нагреватели и т.д.)



Не используйте и не оставляйте огнеопасные аэрозоли в непосредственной близости от телефона.



Не ставьте вазы, цветочные горшки, кружки, а также емкости с косметикой или лекарствами рядом с телефоном.



ОСТОРОЖНО

Данные действия могут привести к повреждению устройства и выходу его из строя.

Электропитание



Никогда не выключайте телефон во время инициализации, установки обновлений или сохранения журнала вызовов после окончания вызова.

При инициализации, проводимой с помощью меню телефона, не выключайте телефон, пока он автоматически не перезагрузится.

Общие рекомендации



Кабель ЛВС должен быть подсоединен к разъему ЛВС на телефоне, а не к разъему на ПК.



Не кладите на телефон тяжелые объекты.



Не подвергайте телефон воздействию прямых солнечных лучей.



При очистке телефона используйте мягкую и сухую ткань. Не распыляйте воду на устройство и не используйте такие химикаты как воск, бензол, спирт, растворитель, средство от насекомых, парфюмерию в аэрозольной упаковке, смазку, моющее средство и т.д.



Не разбирайте, не чините и не модернизируйте телефон без необходимости.

СОДЕРЖАНИЕ

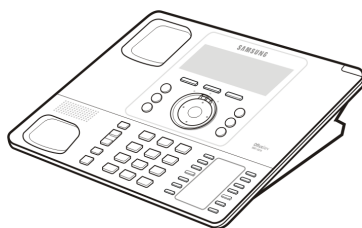
Условные обозначения.....	1
Символы	1
Осторожно	3
Комплектация	7
Компоненты и кнопки	8
Вид спереди.....	8
Органы управления.....	8
Установка телефона.....	11
Разъемы на задней панели	11
Установка подставки	12
Основные функции	13
Индикаторы телефона	15
Индикатор состояния телефона	15
Структура экрана	15
Описание значков	16
Регулировка громкости	17
Регулятор громкости динамика трубки	17
Регулятор громкости динамика телефона	18
Регулировка громкости сигнала вызова.....	18
Ввод текста	19
Набор номера.....	20
Набор номера при помощи трубки	20
Разговор по громкой связи	21
Вызов набранного ранее номера.....	22
Набор номера из телефонной книги	23
Прием входящего вызова	24
Прием входящего вызова при помощи трубки	24

Ответ на входящий вызов при помощи громкой связи	24
Функции, доступные во время разговора	25
Режим удержания вызовов.....	25
Перевод вызова	27
Структура меню	28
Телефонная книга.....	32
Журнал вызовов	34
Сообщение.....	35
Голосовая почта.....	35
Сообщения Телефона	35
Email.....	36
Короткое сообщение.....	36
Конференция	37
Сервисы	39
Расписание	39
XML обозреватель	40
Босс/Секретарь.....	40
Телефон.....	41
Вызов UC	41
Экран	42
Звуки.....	43
Язык.....	44
Блокировки.....	44
Информация о телефоне	46
Настройки	47
Функции.....	47
Переадресация.....	50
Сообщение	51
Настройка АОМ	52
Инфо сети.....	53
Сброс Телефона	54
Характеристики устройства.....	57

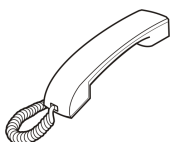
ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

Комплектация

Проверьте наличие в коробке всех указанных ниже компонентов.



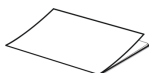
Телефон (включая подставку)



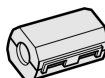
Трубка



Кабель LAN



Краткое руководство



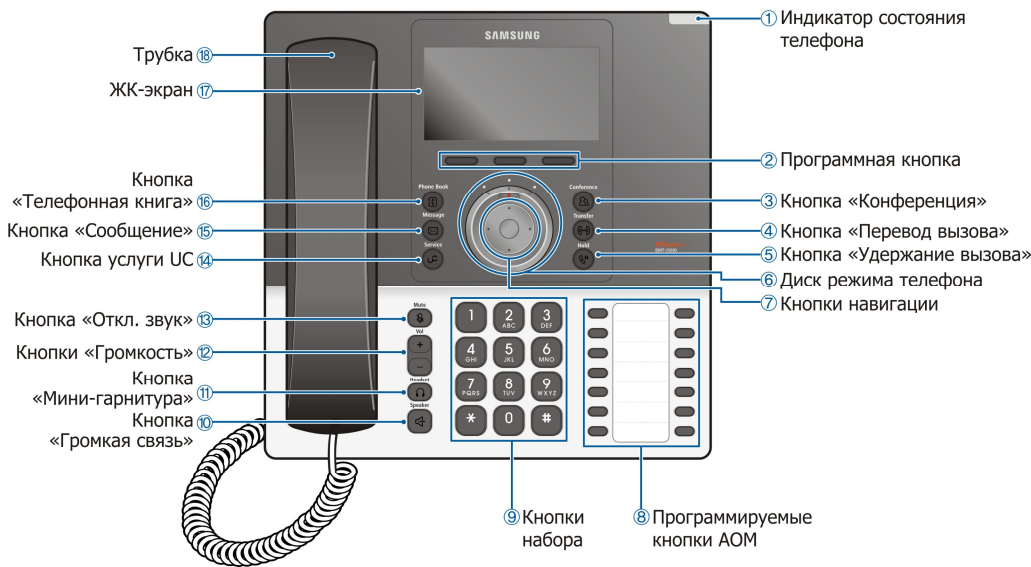
Ферритовый фильтр



- Если какой-либо из компонентов поврежден или отсутствует, свяжитесь со своим поставщиком.
- Блок питания приобретается отдельно. Если необходим блок питания, свяжитесь со своим поставщиком.
- Данное изделие комплектуется (опционально) зарегистрированным блоком питания с возможностью прямого подключения с маркировкой "Class 2" (Класс 2) и "LPS", и номиналом 5 В пост. тока, 3 А.

Компоненты и кнопки

Вид спереди



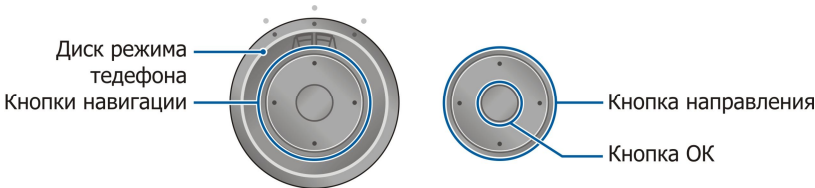
Органы управления

Элемент	Функциональное назначение
① Индикатор состояния телефона	Красный индикатор, указывающий состояние телефона (занят, звонок, прием внутреннего сообщения и т. д.).
② Программная кнопка	Позволяет пользователям выбирать нужные функции из программных меню, которые отображаются в нижней части ЖК-экрана.
③ Кнопка «Конференция»	Предназначена для установления конференции.
④ Кнопка «Перевод вызова»	Предназначена для перевода текущего вызова, а также для входа и выхода в режим программирования.
⑤ Кнопка «Удержание вызова»	Предназначена для удержания текущего вызова, не вешая трубку.

Элемент	Функциональное назначение
⑥ Диск режима телефона	Устанавливает телефон в режим переадресации вызова или в режим «не беспокоить».
⑦ Кнопки навигации	Предназначена для управления функциями меню.
⑧ Программируемые кнопки АОМ	Позволяет назначать системные функции или телефонные номера или линии кнопкам для их использования в качестве функциональных клавиш.
⑨ Кнопки набора	Предназначены для ввода номеров и символов.
⑩ Кнопка «Громкая связь»	Предназначена для ведения разговора по громкой связи без использования телефонной трубки.
⑪ Кнопка «Мини-гарнитура»	Предназначена для ведения разговора с помощью мини-гарнитуры.
⑫ Кнопки «Громкость»	Предназначены для регулировки громкости динамика трубки, громкой связи, звуков кнопок и т. д. - В режиме ожидания: данные кнопки позволяют настроить громкость звука кнопок. - Если трубка снята: данные кнопки позволяют настроить громкость динамика трубки. - Если включена громкая связь: данные кнопки позволяют настроить громкость динамика телефона.
⑬ Кнопка «Откл. звук»	Отключает передачу голоса пользователя для звонящей стороны.
⑭ Кнопка услуги УС	Отображает меню УС (Унифицированный коммуникаций).
⑮ Кнопка «Сообщение»	Отображает подробное меню, в котором пользователь может создать сообщение, выбрать папку сообщений и т. д.
⑯ Кнопка «Телефонная книга»	Отображает телефонную книгу, чтобы пользователь мог осуществить поиск или ввести телефонный номер с помощью программного меню.
⑰ ЖК-экран	Позволяет просматривать состояние, номер телефона, меню и различные сообщения.
⑱ Трубка	Передает голос абонента.

Кнопки навигации и диск UC

Телефон SMT-i5230 оснащен кнопками навигации и диском режима телефона, упрощающими использование его функций.



Элемент		Функциональное назначение
Диск режима телефона	Левая	Пользователь может настроить состояние безусловной переадресации вызова телефона. Если система подключена к серверу сообщений и присутствия OfficeServ Messenger, эта кнопка позволяет установить состояние «Занято».
	Центральная	Режим ожидания по умолчанию.
	Правая	Позволяет установить режим «Не беспокоить» и состояние отклонения избранных контактов.
Кнопки навигации	Кнопка направления	Позволяет редактировать содержимое экрана или перемещаться между пунктами меню.
	Кнопка «ОК»	- Позволяет выбирать или сохранять пункт меню, на котором установлен курсор. - Позволяет проверить данные АОН, полученные по внешней линии при получении вызова.

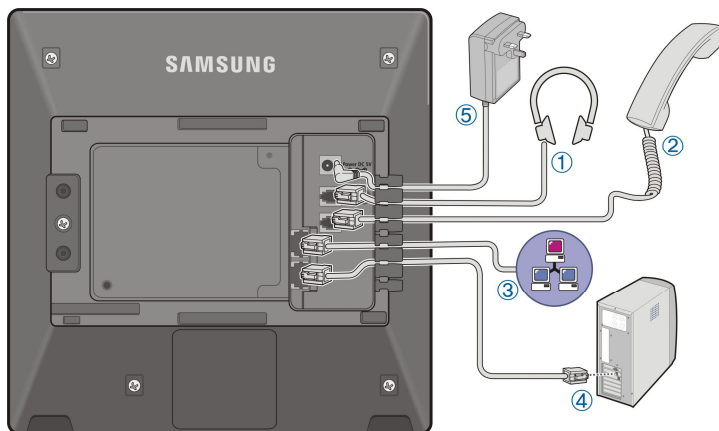


Что такое UC?

Термин “Унифицированная связь” (UC) обозначает инфраструктурную среду, используемую для поддержки интегрированных средств связи. Ее основные функции: IP-телефония, организация голосовой и видеоконференции через сервер «Видео содержание» VCS, сервер присутствия MCS, XML обозреватель и т. д.

Установка телефона

Разъемы на задней панели



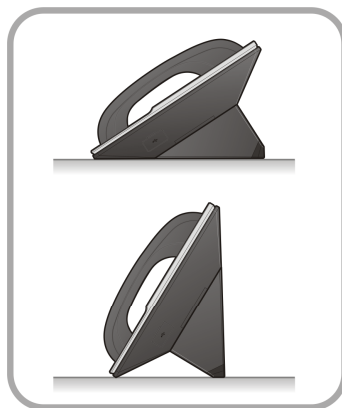
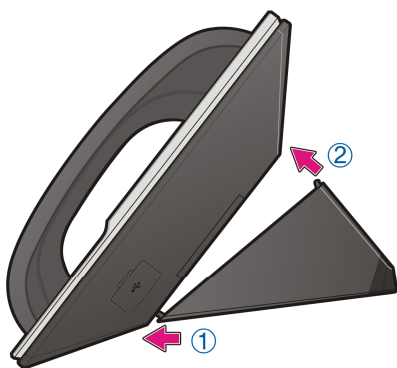
- 1** При использовании гарнитуры подключите ее к соответствующему разъему.
- 2** Подключите трубку к соответствующему разъему.
- 3** Подключите кабель ЛВС к разъему **ЛВС** на телефоне.
- Если питание подается через сетевой порт (PoE-питание через Ethernet), то телефон загружается при соединении с ЛВС.
- 4** Подсоедините один конец кабеля ЛВС, входящего в комплект поставки телефона, для подключения ПК к разъему для ПК на телефоне. Подключите другой конец к разъему сетевой карты ПК.
- 5** Если PoE не поддерживается, подсоедините блок питания к разъему питания телефона, пропустив кабель через среднее отверстие подставки, как показано на рисунке. Если подсоединенный блок питания включен в сеть, телефон загрузится. (Блок питания, тип которого может отличаться в зависимости от страны, поставляется отдельно).

6

Закрепите кабели в направляющих для кабелей, как показано на рисунке. Прежде чем прикреплять кабель блока питания к направляющей, убедитесь, что провод немного провисает. Это предотвратит самопроизвольное разъединение. Подсоедините подставку к телефону, совместив нижний паз и зашелкнув верхнюю часть.

Установка подставки

Угол наклона телефона можно изменить, установив подставку одним из показанных способов.

**1**

Совместите одну из защелок подставки с верхним или нижним пазом телефона.

2

Совместите оставшиеся защелку и паз на другой стороне подставки.

3

Разместите телефон и проверьте его устойчивость.

ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Основные функции

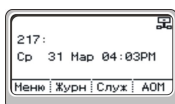
Сеть



Сеть

Телефоны SMT-i5230 обеспечивают голосовую связь с помощью имеющейся сети передачи данных. Монтаж дополнительных телефонных линий не требуется.

ЖК-экран



На ЖК-экране отображаются различные функции так, чтобы ими было удобно пользоваться при помощи «Мягких» кнопок.

Текстовое сообщение



При помощи этой функции можно обмениваться текстовыми сообщениями.

Данная функция доступна только, если она поддерживается системой.

Перехват



Если осуществляется вызов на телефон, входящий в группу, где разрешен перехват вызовов, можно ответить на него со своего телефона.

Ожидание вызова



Если вызываемый абонент занят, данная функция осуществляет дозвон, сразу по завершении разговора.

Режим удержания вызовов



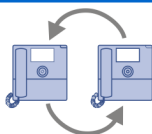
При выполнении сложной работы или при поступлении другого звонка во время телефонного разговора, вызов можно временно перевести в режим «удержания» или переадресовать другому человеку с помощью функции удержания или переадресации вызовов.

Конференц-связь



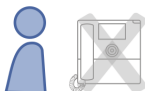
При нажатии кнопки **[Конференция]** в телефонном разговоре смогут принять участие до 5-ти участников.

Переадресация вызовов



Если принять вызов невозможно, его можно переадресовать на другой номер.

Не беспокоить



При выборе этой функции телефон не звонит даже при поступлении вызова.

Перехват вызова

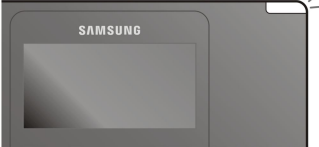


Данная функция позволяет перехватить вызов, поступающий на другой номер, используя собственный телефон.

Индикаторы телефона

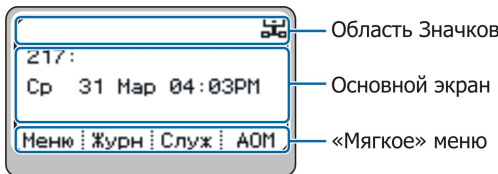
Индикатор состояния телефона

Индикаторы состояния телефона включаются и выключаются в зависимости от состояния использования.

Screen	Situation	Indicator State
	Телефон занят	Красный индикатор не мигает
	Входящий внутренний вызов	Красный индикатор мигает
	Оставлено сообщение	
	В режиме "Не беспокоить"	
	Осуществляется входящий внешний вызов	Зеленый индикатор мигает

Структура экрана

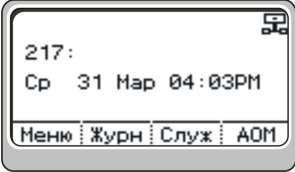
Экран разделен на три области.



Область	Описание
Область значков	Отображает различные значки.
Основной экран	Отображает дату, время и др. за исключением введенной пользователем информации (сообщение, телефонный номер).
«Мягкое меню»	Отображает функции, закрепленные за тремя программными кнопками. В разных ситуациях в зависимости от того, занят телефон или находится в режиме ожидания, отображаются разные сервисные меню. Пользователь может использовать сервисные меню, нажав на программную кнопку [Служ].

Описание значков

На ЖК-экране отображаются следующие значки.

Экран	Значок	Описание
		Показывает, что включена функция "Переадресация вызовов".
		Показывает, что включена функция "Не беспокоить".
		Показывает, что включена функция "Выключить микрофон". Этот значок исчезает, когда вызов завершен и устройство переходит в режим ожидания или при выключении данной функции.
		Показывает, что звонок удерживается. Этот значок исчезает, когда вызов был повторно подключен или разъединен.
		Появляется, когда в папке входящих сообщений имеются непрочитанные сообщения. После их прочтения значок исчезает.
		Показывает, что кабель ПК подключен к разъему для PC.
		Показывает, что кабель ЛВС подключен к разъему LAN, но нет подключения к системе.
		Показывает, что кабель ЛВС подключен к разъему LAN, и имеется подключения к системе.

Регулировка громкости

Кнопка **[Громкость]** используется для настройки громкости динамика трубки, динамика телефона и сигнала вызова.

Регулятор громкости динамика трубки

Можно настроить громкость динамика трубки.

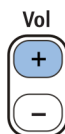
1

В процессе разговора с использованием **телефонной трубки** нажмите кнопку **[Громкость]** для повышения уровня громкости динамика телефонной трубки.



2

Чтобы увеличить громкость динамика трубки, нажмите на верхнюю кнопку **[Громкость]**.



3

Чтобы уменьшить громкость динамика трубки, нажмите на нижнюю кнопку **[Громкость]**.



Регулятор громкости динамика телефона

Можно настроить громкость динамика телефона.

- 1 В процессе разговора с использованием кнопки **[Динамик]** нажмите кнопку **[Громкость]** для повышения уровня громкости внешнего динамика.



- 2 Чтобы увеличить громкость динамика телефона, нажмите на верхнюю кнопку **[Громкость]**.



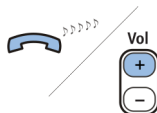
- 3 Чтобы уменьшить громкость динамика телефона, нажмите на нижнюю кнопку **[Громкость]**.



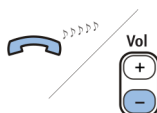
Регулировка громкости сигнала вызова

Можно настроить громкость сигнала вызова.

- 1 Чтобы увеличить громкость сигнала вызова при поступлении входящего вызова, нажмите на верхнюю кнопку **[Громкость]**.



- 2 Чтобы уменьшить громкость сигнала вызова при поступлении входящего вызова, нажмите на нижнюю кнопку **[Громкость]**.



Нажимая кнопки **[Громкость]** в режиме ожидания, пользователь также может настроить громкость тона нажатия кнопок.

Ввод текста

Используя кнопки набора номера, пользователь может с легкостью вводить и изменять буквы, цифры и специальные символы.

- 1 При нажатии кнопки набора номера [*] на экране ввода текста, режим ввода последовательно меняется.

Пример экрана ввода текста



- A : Ввод заглавной буквы
- a : Ввод прописной буквы
- 1 : Ввод цифр
- \$: Ввод символов

- 2 Используйте кнопки набора номера для ввода русского и английского текста, а также чисел. Используйте кнопки **[Направление]** и **[OK]** для ввода специальных символов.

При редактировании введенных символов нажмите программную кнопку **[УдВсе]**.

- **Ввод букв:** Выберите этот режим (верхний/нижний регистр) нажатием кнопки **[*]** и введите текст с помощью кнопок набора номера.
- **Ввод чисел:** Выберите этот режим (верхний/нижний регистр) нажатием кнопки **[*]** и введите числа при помощи кнопок набора номера.
- **Ввод специальных символов:** Выберите этот режим нажатием кнопки **[*]**. Выберите нужный символ при помощи кнопок набора номера и нажмите кнопку **[OK]**.

ОСНОВНЫЕ ФУНКЦИИ

Набор номера

Данная функция используется для набора телефонного номера.



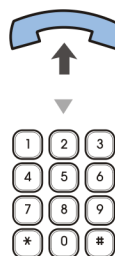
- Пользователю доступны два режима набора номера: Поциферно (Overlap) и Блоком (Enbloc). По умолчанию используется режим "Блоком". Более подробную информацию о настройке режима ввода номера см. в описании **[7. Настройки]** → **[1. Функции]** → **[1. Вызовы]** в основных меню.
- «Мягкое» меню можно выбрать, нажав кнопку **[Служ]**, расположенную на нижней части экрана.

Набор номера при помощи трубки

Эта функция используется для набора телефонного номера при помощи трубки.

1

- Снимите телефонную трубку с рычага.
В трубке должен быть слышен тональный сигнал готовности линии.
Наберите номер телефона и в «Мягком» меню выберите пункт **[Вызов]** для осуществления вызова.
- В режиме "Поциферно" вызов осуществляется сразу после ввода номера.



2

- Если вызываемый абонент поднял трубку, начинайте разговор.



Разговор по громкой связи

Данная функция используется для осуществления разговора по громкой связи без использования трубки.

- 1 Нажмите кнопку **[Динамик]** в режиме ожидания.



- 2 Наберите телефонный номер и нажмите на «Мягкую» кнопку **[Вызов]**, чтобы осуществить вызов.

- В режиме "Поциферно" вызов осуществляется сразу после ввода номера.



- 3 После того, как пользователь услышал сигнал контроля посылки вызова, и вызываемый абонент снял трубку, можно начинать разговор.

- Если поднять трубку во время разговора, громкая связь выключится, и можно будет продолжить разговор при помощи трубки.



- 4 По окончании разговора нажмите кнопку **[Динамик]** еще раз.



Вызов набранного ранее номера

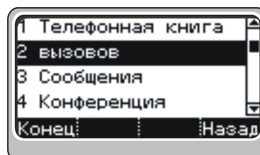
С помощью этой функции можно вызвать ранее набранный номер.

1

В режиме ожидания нажмите кнопку

[Меню] → [2. Вызовы].

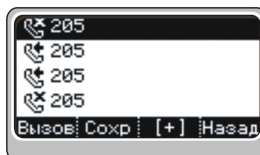
На экране появятся ранее набранные телефонные номера.



2

Используя кнопки **[Вверх/Вниз]** выберите номер телефона и нажмите **[Вызов]**, чтобы осуществить вызов.

- По громкой связи будет слышен сигнал контроля посылки вызова



3

Если вызываемый абонент снимает трубку, начинайте разговор по громкой связи.

- Если вы поднимите трубку до того, как вызов будет принят, громкая связь выключится, и можно будет говорить при помощи трубки.



Набор номера из телефонной книги

Данная функция используется для набора номера, сохраненного в телефонной книге.

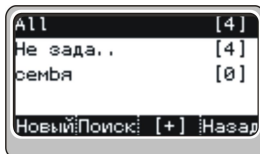
1

Нажмите программную кнопку

[Меню] → [1. Телефонная книга] → [Все]

чтобы отобразить всю телефонную книгу.

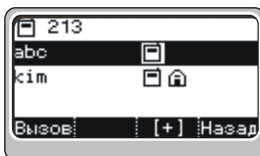
- Нажатие кнопки **[Тел. книга]** приведет к тому, что на экране режима ожидания немедленно отобразится меню телефонной книги.



2

Используйте кнопку **[Вверх/вниз]**, чтобы найти имя абонента, которому нужно позвонить, и нажмите "Вызов" в программном меню.

- По громкой связи будет слышен сигнал контроля отправки вызова.



3

Если вызываемый абонент, снимает трубку, начинайте разговор по громкой связи.

- Если вы поднимите трубку до того, как вызов будет принят, громкая связь выключится, и можно будет говорить при помощи трубки.



Прием входящего вызова

Данная функция предназначена для ответа на входящие вызовы.

Прием входящего вызова при помощи трубки

Ответить на вызов можно при помощи трубки.

1

Когда телефон зазвонит, поднимите трубку.



2

Говорите.



3

Повесьте трубку по окончании вызова.



Ответ на входящий вызов при помощи громкой связи

Данная функция используется для приема входящего вызова по громкой связи без использования трубки.

1

Когда телефон зазвонит, нажмите кнопку **[Динамик]**.



2

Говорите.

- Если поднять трубку во время разговора, громкая связь выключится, и можно будет продолжить разговор при помощи трубки.



3

По окончании разговора нажмите кнопку **[Динамик]** еще раз.



Функции, доступные во время разговора

Абонент может использовать эти полезные функции в процессе осуществления вызова.



Сервисное меню можно вызвать, нажав кнопку **[Служ]** в программном меню.

Режим удержания вызовов

Если в процессе разговора возникает необходимость временного прерывания вызова (например, при поступлении другого вызова), можно использовать функцию удержания вызова и возобновить его позднее.

1

Для удержания вызова во время разговора, нажмите кнопку **[Удерж. вызова]**.

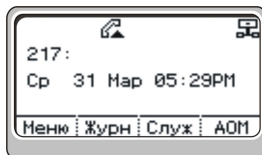
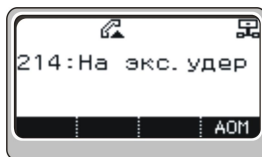
Hold



2

В режиме использования трубки загорается сообщение: "На экс. удерж".

В режиме использования громкой связи, телефон переходит в режим ожидания и отображается соответствующий значок.



Чтобы вернуть удерживаемый вызов в режиме использования трубки, нажмите кнопку **[Удерж. вызова]** еще раз.

Однако, если в процессе удержания вызова вы повесили трубку, телефон перешел в режим ожидания, либо был принят еще один вызов, подобрать удерживаемый вызов можно перейдя в экран АОМ, выбрав в программном меню пункт АОМ и нажав на мигающую надпись "Вызов".

- По умолчанию пункт "Вызов" в меню АОМ настроен на подбор или сброс удерживаемого вызова. Данную настройку может изменить системный администратор. За более подробной информацией об этой функции обратитесь к системному администратору.

Hold



Перевод вызова

Данная функция используется для перевода вызова другому абоненту.

1

При получении входящего вызова во время разговора, нажмите кнопку **[Перевод]**, чтобы перевести вызов другому абоненту.

Transfer



2

Услышав сигнал готовности линии, наберите номер телефона абонента, которому нужно перенаправить звонок.

- Если перевод производится на внешнего абонента, наберите код внешней линии по, а затем номер абонента. Если надо набрать внутреннего абонента, просто наберите его.
- Обычно код внешней телефонной линии **[9]**. Для получения точного кода, обратитесь к системному администратору.



3

Получив от абонента сигнал контролясылки вызова, положите трубку.

- Или подождите, пока абонент снимет трубку, и положите трубку, объяснив ситуацию.



При переводе вызова другому абоненту может произойти следующее:

- Абонент не отвечает: Нажмите кнопку **[Перевод]** еще раз, чтобы вернуть предыдущий звонок.
- Абонент занят: Нажмите кнопку **[Перевод]** еще раз, чтобы вернуть предыдущий звонок. Или нажмите **[ВЕРНУТЬ]** в программном меню и подождите, пока абонент не закончит разговор.
- Внутренний абонент не ответил на переведенный вызов с внешней линии: По умолчанию, если вызов не принят в течение 20 секунд, он возвращается абоненту, который его переводил. (Продолжительность времени ожидания ответа зависит от настроек системы.)

ОСНОВНЫЕ МЕНЮ

Экран основных меню отображается при нажатии пункта **[Меню]** в «Мягком» меню, расположенном в левой нижней части экрана режима ожидания. Используя кнопку **[Вверх/Вниз]** перейдите к нужной функции и нажмите кнопку **[ОК]** для выполнения выбранной функции.



- Чтобы выбрать программное меню, расположенное в нижней части экрана, нажмите кнопку **[Служ]**, расположенную под «Мягким» меню.
- Сервисное меню можно вызвать, нажав кнопку **[Служ]** в программном меню.

Структура меню

Пункт	Подпункт	Описание
1. Телефонная книга	-	Отображает список всех номеров телефонной книги. - Поиск номера (кнопка Поиск) Позволяет осуществлять поиск сохраненных в телефонной книге телефонных номеров по имени или номеру. - Добавить в телефонную книгу (кнопка Новый) Данная функция используется для сохранения телефонного номера. - Удалить/Удалить все (кнопка Удал., Удал.В) Данная функция используется для удаления всех телефонных номеров, сохраненных в телефонной книге.
2. Вызовы	-	Список последних исходящих, входящих и пропущенных вызовов.

Пункт	Подпункт	Описание
3. Сообщения	1. Голосовая почта	Отображает количество принятых голосовых сообщений.
	2. Сообщ. телефона	Отображает количество принятых сообщений внутри телефона.
	3. Email	Отображает количество принятых сообщений эл. почты.
	4. Короткое сообщ.	Отображает количество принятых коротких сообщений. 1. Входящие: Позволяет сохранять или читать полученные текстовые сообщения. 2. Исходящие: Позволяет читать отправленные и сохраненные сообщения или отправлять их заново.
4. Конференция	-	Позволяет добавлять/редактировать/удалять группы конференций. А также используется для выполнения конференц-вызов.
5. Сервисы	1. Расписание	Позволяет добавлять/редактировать/удалять расписания.
	2. XML обозреватель	Позволяет использовать функцию XML браузера. (Доступно только при включенной функции в основной системе).
	3. Обозреватель	Позволяет ограничить вызовы. (Доступно только при включенной функции Босс/Секретарь в основной системе).
6. Телефон	1. Вызов UC	Позволяет настраивать функции, доступные при повороте диска UC вправо в режиме ожидания.
	2. Экран	1. Формат часов: Позволяет изменять формат часов, отображаемых в режиме ожидания. 2. Шрифт: Позволяет изменять шрифт. 3. Хранитель экрана: Позволяет задавать время, по истечению которого подсветка отключается.

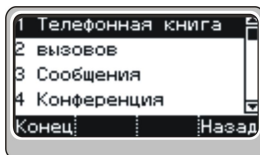
Пункт	Подпункт	Описание
6. Телефон	3. Звуки	1. Громкость: Позволяет настраивать громкость сигнала вызова, динамика трубки, громкой связи или звука кнопок. 2. Звонок: Позволяет изменять сигнал вызова. 3. Клавиши: Позволяет изменять звук кнопок.
	4. Язык	Позволяет изменять язык меню телефона.
	5. Блокировки	1. Смена пароля: Позволяет изменять пароль. 2. Вызов: Позволяет ограничить вызовы. 3. Меню: Позволяет ограничивать доступ к некоторым пунктам меню.
	6. Инфо Телефона	Отображает версию программного обеспечения телефона.
7. Настройки	1. Функции.	1. Вызовы: Позволяет изменять функции, относящиеся к вызову, например режим набора и режим ответа. 2. Персональные: Позволяет вводить личные данные пользователя. 3. Босс Ответ: Позволяет настраивать режим ответа для босса. (Доступна только боссу и секретарю). 4. Короткое сообщ.: Позволяет разрешать или запрещать отображение содержимого сообщения на экране при получении SMS-сообщения. 5. Функции Вкл/Выкл: Позволяет выбирать некоторые системные функции. 6. Уст. Не акт. Режим: Позволяет устанавливать не активный режим. 7. Гарнитура: Позволяет устанавливать телефон в режим использования гарнитуры.
	2. Переадресация	Пользователь может включить эту функцию, находясь в отъезде, или в периоды длительного отсутствия.

Пункт	Подпункт	Описание
7. Настройки	3. Сообщение	Пользователь может записать сообщение об отсутствии, отображаемое любому вызывающему абоненту.
	4. Настройки АОМ	Позволяет пользователям настраивать АОМ (модуль расширения клавиш), с помощью которого пользователи могут комфортно использовать различные доступные в системе функции телефона.
	5. Инфо Сети	Отображает информацию о сетевых настройках телефона.
	6. Сброс Телефона.	Позволяет удалять пользовательские данные и возвращать телефон в исходное состояние.

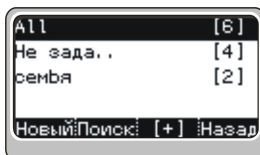
Телефонная книга

Данная функция позволяет просматривать все списки, выполнять поиск номера, добавлять записи в телефонную книгу и удалять номера.

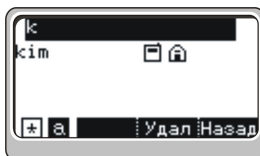
- 1** Нажмите программную кнопку **[Меню]** → [1. Телефонная книга] → [1. Персон. Тлф. Книга].



- 2** **[Все]:** Выбрать все/Группа
На экране отображается полный список номеров, сохраненных в группе.
- Используя кнопки навигации, перейдите к нужному номеру и нажмите на программную кнопку **[Вызов]**, чтобы осуществить вызов.

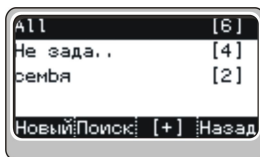


- [Поиск]:** Поиск номера
Введите имя или номер для поиска и нажмите кнопку **[ОК]**. На экране отобразится соответствующий номер телефона.
- Перейдите к нужному имени или номеру, используя кнопки навигации, и нажмите программную кнопку **[Вызов]**, чтобы осуществить звонок.

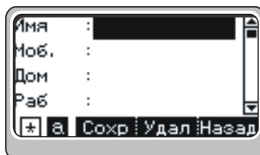


[Добавить в ТК]: [[+]] → [Новый]

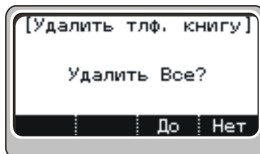
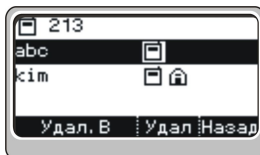
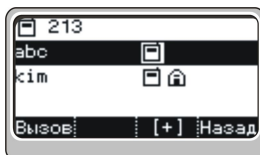
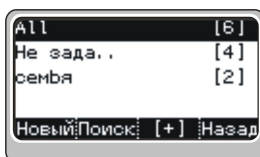
Введите имя и
мобильный/домашний/рабочий номер
телефона.



Нажмите программную кнопку **[Сохранить]**, чтобы
сохранить телефонный номер.

**[Удал/Удал.В]: Выберите Все/Группа**

Нажмите кнопку **[ОК]** и **[[+]]**, затем
выберите **Удал.В** или **Удал.**, нажмите
программную кнопку **[Да]** и удалите запись
или все записи.

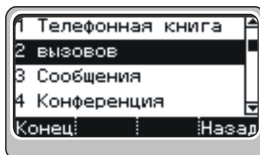


Журнал вызовов

Данная функция используется для просмотра журналов последних входящих/исходящих вызовов.

1

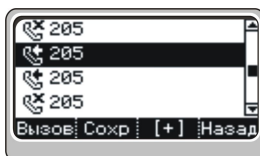
Нажмите программную кнопку
[Меню] → [2. Вызовы].



2

На экране отобразятся последние телефонные номера.

- Отображаются номера телефонов входящих/исходящих вызовов.
- Используя кнопки навигации, перейдите к нужному номеру и нажмите на программную кнопку **[Вызов]**, чтобы осуществить вызов.

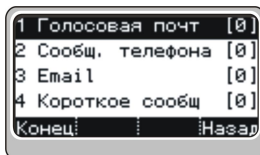


Сообщение

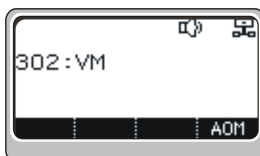
Голосовая почта

Данная функция используется для отображения принятых голосовых сообщений.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [3. Сообщения] → [1. Голосовая почта]**.



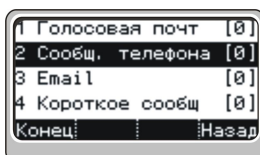
- 2 Для прослушивания выберите сообщение.



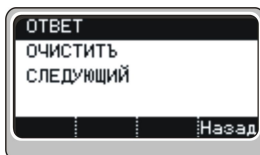
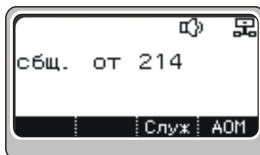
Сообщения Телефона

Данная функция используется для отображения сообщений о попытке связаться с внутренних телефонов.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [3. Сообщения] → [2. Сообщ. телефона]**.



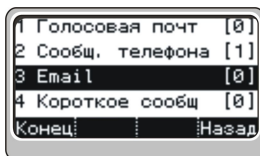
- 2 Выберите Сбщ.Тлф, на экране появится "сбщ от xxx".
Нажмите программную кнопку **[Служ]**.
Выберите ОТВЕТИТЬ, УДАЛИТЬ или СЛЕДУЮЩЕЕ.



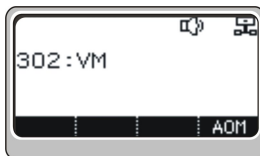
Email

Данная функция используется для отображения принятых сообщений эл. почты.

- 1** Нажмите программную кнопку
[Меню] → [3. Сообщения] → [3. Email].



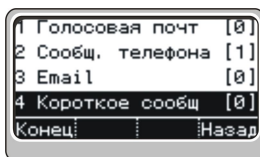
- 2** Выберите Email, на экране появится
сообщение эл. почты.



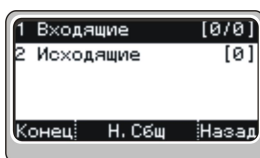
Короткое сообщение

Данная функция используется для отображения принятых коротких текстовых сообщений.

- 1** Нажмите программную кнопку
[Меню] → [3. Сообщения]
→ **[4. Короткое сообщ.]**.



- 2** **[1. Входящие]**
Используя кнопки **[Вверх/Вниз]**, перейдите
к нужному сообщению и нажмите кнопку
[OK], чтобы просмотреть его полностью.
- Ответить на сообщение можно, нажав
программную кнопку **[Ответ]**.

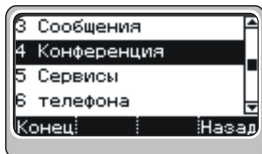


- [2. Исходящие]**, чтобы отобразить список
отправленных сообщений.
Используя кнопки навигации, перейдите к
нужному сообщению и нажмите кнопку **[OK]**,
чтобы просмотреть его полностью.
- Ответить на сообщение можно, нажав
программную кнопку **[Ответ]**. Сообщение
можно удалить, нажав кнопку **[Удал.]**.

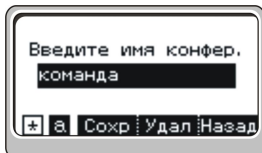
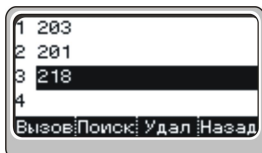
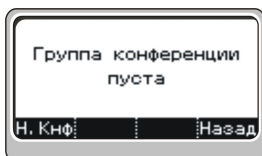
Конференция

Данная функция используется для проведения по телефону конференций с участием нескольких абонентов, находящихся в разных местах.

- 1** Нажмите программную кнопку **[Меню] → [4. Конференция]**.



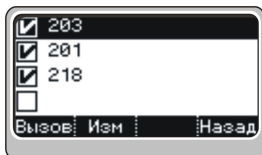
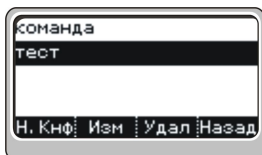
- 2** **[Группа конференции]**
С помощью программной кнопки **[Н.Кнф]** создайте группу конференции.



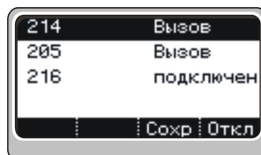
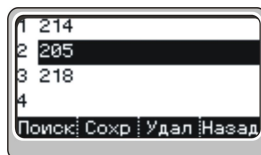
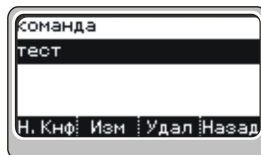
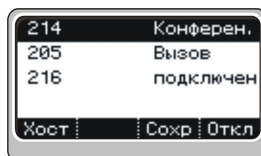
[Конференция]

Для выполнения конференц-вызова используйте добавленную группу конференции или программную кнопку **[Н.Кнф]**.

- Вызов участников группы конференции:
После выбора номера группы конференции, нажмите программную кнопку **[Вызов]**.



- Вызов с помощью кнопки **[Н.Кнф]**:
После добавления нового номера телефона,
нажмите программную кнопку **[Вызов]**.

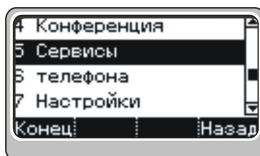


Сервисы

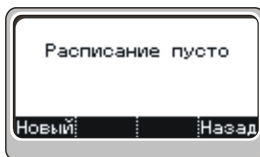
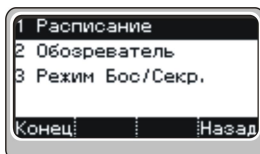
Расписание

Данная функция используется для добавления/просмотра/редактирования расписания пользователя.

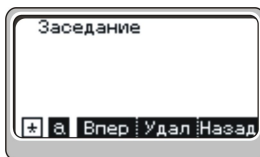
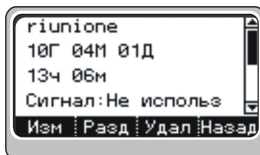
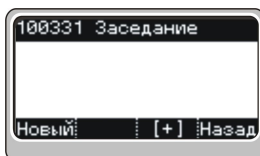
- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [5. Сервисы] → [1. Расписание]**.
- [Добавление расписания](#)

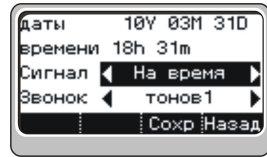


- 2 Добавление расписания



Просмотр/редактирование расписания

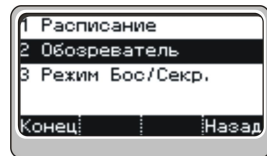




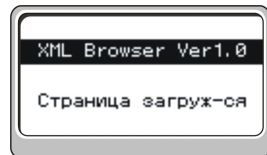
XML обозреватель

Данная функция позволяет использовать XML меню обозревателя, предоставляемого поставщиком услуг.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [5. Сервисы] → [2. XML обозреватель]**.



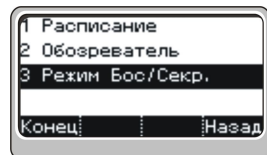
- 2 Отображается страница меню XML.



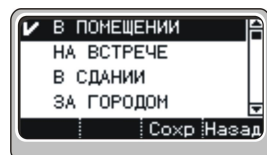
Босс/Секретарь

Данная функция отображается, только если она включена в основной системе.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [5. Сервисы] → [3. Режим Бос/Секр]**.



- 2 Позволяет устанавливать режим босса/секретаря.

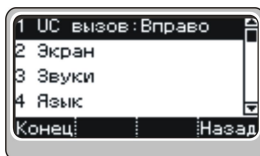


Телефон

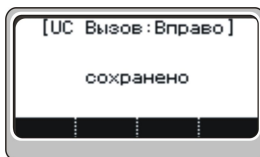
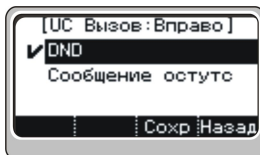
Вызов UC

Данная функция используется для настройки функций, доступных при повороте диска UC вправо.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [6. телефона] → [1. Вызов UC]**.



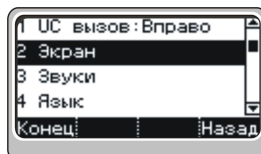
- 2 После выбора необходимой функции нажмите программную кнопку **[Сохран]**.



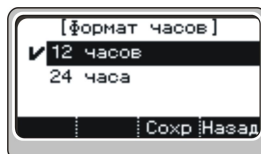
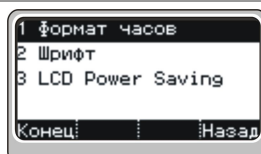
Экран

При помощи данной функции можно установить отображаемые на экране время, шрифт и режим энергосбережения.

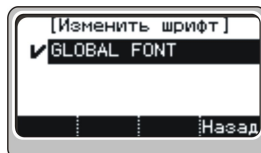
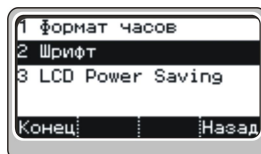
- 1** Нажмите программную кнопку
[Меню] → [6. телефона] → [2. Экран].



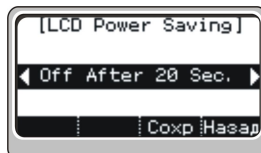
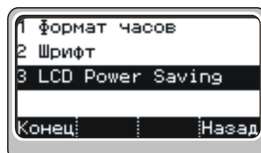
- 2** **[1. Формат часов]**
Выберите формат времени, отображаемого на экране.



- [2. Шрифт]**
Выберите шрифт текста, отображаемого на экране.



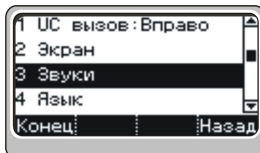
- [3. Хранитель Экрана]**
Задайте время включения/отключения подсветки экрана.



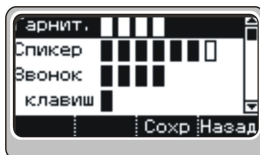
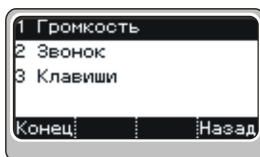
Звуки

Данная функция используется для настройки громкости динамика трубки, динамика телефона и сигнала вызова.

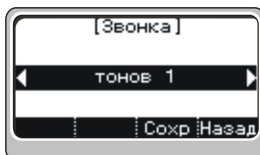
- 1** Нажмите программную кнопку
[Меню] → [6. Телефон] → [3. Звуки].



- 2** **[1. Громкость]**
Выберите **[Гарнит./Спикер/Звонок/клавиш/Трубка/BGM/ Оповеще]** и настройте для них уровень громкости. Затем нажмите кнопку **[OK]** или программную кнопку **[Сохранить]**.



- [2. Звонок]**
Выберите нужный уровень громкости и нажмите кнопку **[OK]** или программную кнопку **[Сохранить]**.



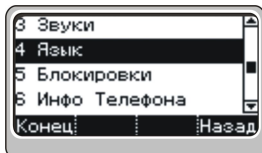
- [3. Клавиши]**
Выберите нужный уровень громкости и нажмите кнопку **[OK]** или программную кнопку **[Сохранить]**.



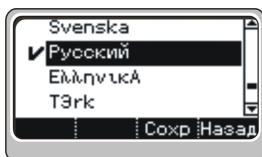
Язык

Данная функция используется для выбора языка пользовательского интерфейса телефона.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [6. телефона] → [4. Язык]**.



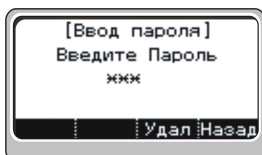
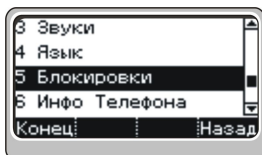
- 2 Выберите нужный язык из списка и нажмите кнопку **[OK]** или программную кнопку **[Сохранить]**.



Блокировки

При помощи данной функции можно изменить пароль и включить блокировки набора и телефона.

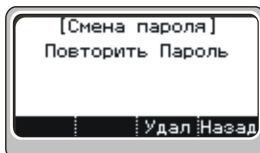
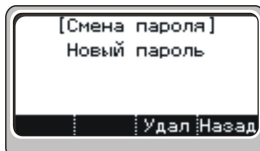
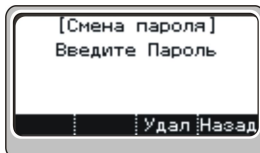
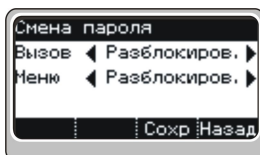
- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [6. Телефон] → [5. Блокировки]**.



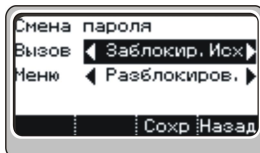
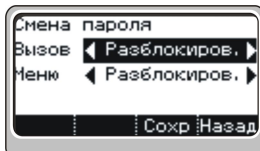
2

[1. Смена пароля]

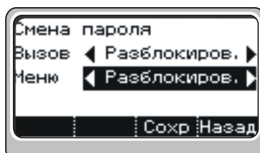
Введите текущий пароль, потом введите новый пароль и подтвердите его.

**[2. Вызов]**

Выберите нужное действие и нажмите кнопку **[OK]** или программную кнопку **[Сохранить]**.

**[3. Меню]**

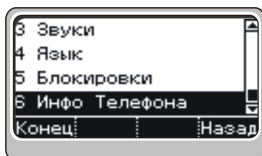
Выберите нужное действие и нажмите кнопку **[OK]** или программную кнопку **[Сохранить]**.



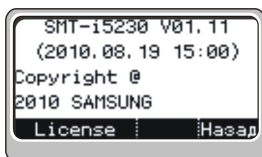
Информация о телефоне

Данная функция выводит на экран версию информации о телефоне.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [6. Телефон] → [6. Инфо Телефона]**.



- 2 Отображается версия программного обеспечения телефона.

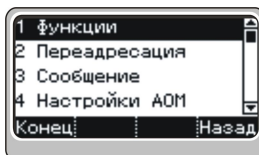


Настройки

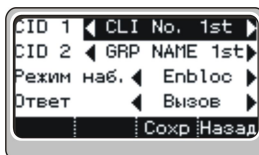
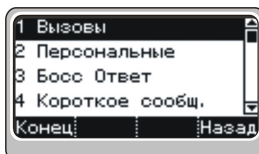
Функции

Данная функция предназначена для включения или выключения различных функций при работе с системой.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [7. Настройки] → [1. Функции]**.

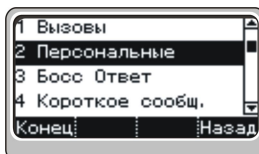


- 2 **[1. Вызовы]**
Настройте функции для входящих/исходящих вызовов при работе с системой.



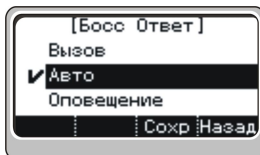
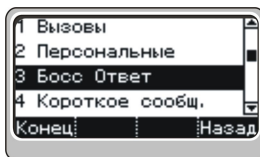
[2. Имя телефона]

Задайте имя телефона при работе с системой.



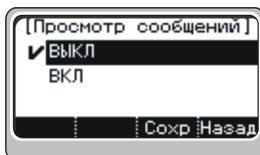
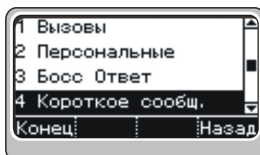
[3. Босс Ответ]

Устанавливает режим ответа при включении в системе функции Босс.



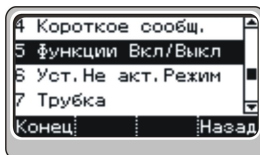
[4. Короткое сообщ.]

Позволяет разрешать или запрещать отображение содержимого сообщения на экране при получении SMS-сообщения.



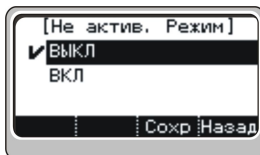
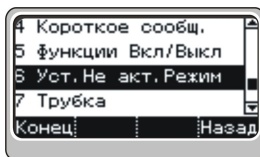
[5. Функции Вкл/Выкл]

Устанавливает функции, относящиеся к устройству.

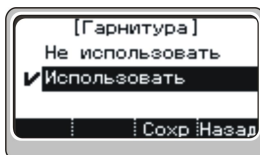
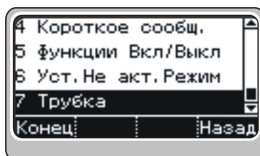


[6. Уст.Не акт.Режим]

Включает/выключает функцию Не активного режима, предусмотренную в системе.

**[7. Гарнитура]**

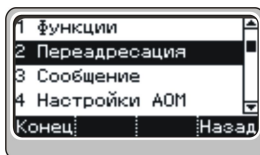
Позволяет активировать кнопку Гарнитура на устройстве.



Переадресация

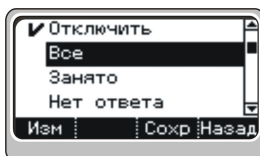
Данная функция используется для переадресации входящего вызова другому абоненту.

- 1** Нажмите программную кнопку **[Меню]** → **[7. Настройки]** → **[2. Переадресация]**.



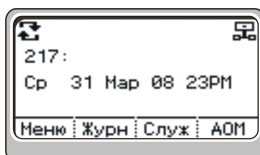
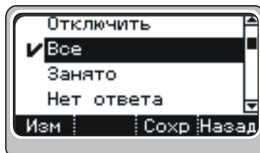
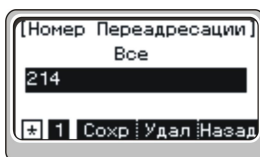
- 2** Используя кнопку **[Вниз]**, выберите тип переадресации.

- **Все:** Переадресация всех входящих вызовов на другой телефон.
- **Занято:** Переадресация входящего вызова на другой телефон, если вызываемый номер занят.
- **Нет ответа:** Если вызываемый номер не отвечает, абонент соединяется с другим телефоном. По умолчанию время ожидания ответа составляет 15 секунд, но может отличаться, в зависимости от настроек системы.
- **Зан./Нет отв.:** Переадресация входящего вызова на другой телефон, если пользователь занят или не отвечает.
- **Не беспокоить:** При включенной функции "Не беспокоить" входящий вызов переадресовывается на другой телефон.
- **DND:** При включенной функции "Не беспокоить", входящий вызов переадресовывается на другой телефон.
- **Отключить:** Отключает переадресацию вызовов.



- 3** Введите нужный номер телефона и нажмите кнопку **[OK]** или «Мягкую» кнопку **[Сохранить]**.

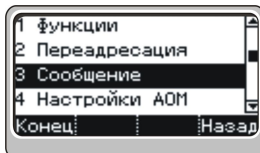
- Если функция переадресации включена, отображается значок .
- При выборе пункта "Отключить" номер телефона не вводится.



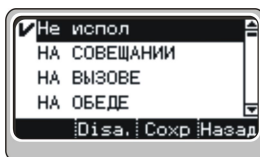
Сообщение

Данная функция используется для включения или выключения доступную в устройстве функцию "Сообщение об отсутствии".

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню] → [7. Настройки] → [3. Сообщение]**.



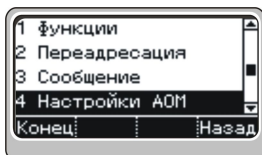
- 2 После выбора необходимой функции нажмите программную кнопку **[Сохранить]**.



Настройка АОМ

Данная функция используется для проверки и редактирования параметров, заданных в системе для кнопок АОМ на устройстве.

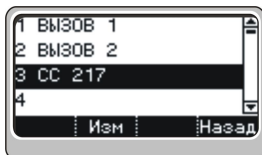
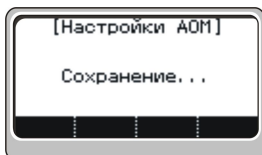
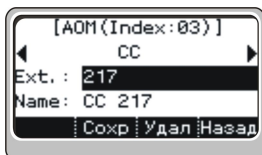
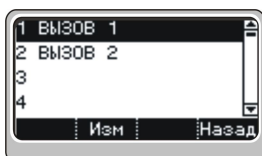
- 1** Нажмите программную кнопку **[Меню]** → **[7. Настройки]** → **[4. Настройки АОМ]**.



- 2** С помощью кнопки **[Вверх/Вниз]** выберите запись для редактирования.

Нажмите кнопку **[Изм]**, выберите функцию и введите номер и имя для отображения. Нажмите кнопку **[ОК]** или программную кнопку **[Сохран]**.

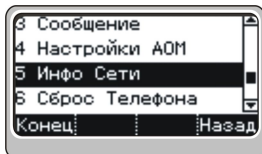
- Можно настроить до 99 элементов.
- Меню и функции АОМ могут различаться в зависимости от версии системы и установленных администратором параметров. За более подробной информацией обратитесь к системному администратору.
- Сохраненный список кнопок АОМ отображается в меню АОМ.



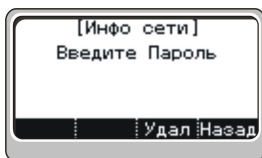
Инфо сети

Данная функция предназначена для определения параметров сети, к которой подключен телефон.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню]** → **[7. Настройки]** → **[5. Инфо Сети.]**.



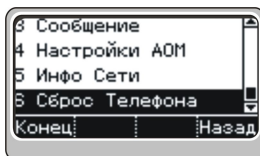
- 2 После ввода пароля нажмите кнопку **[ОК]**, чтобы просмотреть текущие сетевые настройки.
Нажимайте навигационную кнопку **[Назад]** для последовательного отображения данных о сети, в которую включен телефон.



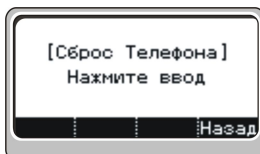
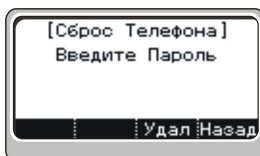
Сброс Телефона

Данная функция используется для удаления пользовательских настроек телефона. Происходит удаление пользовательских настроек телефонной книги, журнала вызовов и т.д.

- 1 Нажмите программную кнопку **[Меню]** → **[7. Настройки]** → **[6. Сброс Телефона]**.



- 2 Отображается поле для ввода пароля. После ввода пароля, нажмите кнопку **[ОК]**, чтобы удалить пользовательские настройки телефона.



УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

Ниже приведены примеры часто возникающих проблем и способы их решения. Прочитайте список решений прежде, чем заказывать услуги по ремонту в сервисном центре.

Если проблему не удастся решить, следуя описанным ниже инструкциям, обратитесь в сервисный центр.



Установка/Подключение

Проблема	Решение
Подключенный к электропитанию телефон не включается.	- Проверьте, правильность подключения всех кабелей к телефону. - Убедитесь в том, что используется подходящий (из комплекта поставки) блок питания. - Отсоедините блок питания от телефона и через 10 секунд подключите заново
После перезагрузки телефона, его функции не работают.	Если на экране отображается сообщение "Конфликт IP-адресов", значит один и тот же IP-адрес используется другим телефоном или ПК. За более подробной информацией обратитесь к системному администратору.



Звук

Проблема	Решение
Телефон не звонит или звук сигнала слишком тихий.	Нажмите на кнопку [Громкость] , чтобы увеличить уровень звука. (См. параграф "Регулировка громкости" в разделе "Перед использованием" данного руководства.)
Звук нечеткий из-за помех или в результате наложения линий	Если вы использовали громкую связь, попробуйте воспользоваться трубкой.
Из динамика раздается эхо	Если телефоны расположены слишком близко друг к другу, разговор по громкой связи может вызывать эхо. Поэтому телефоны должны быть расположены на расстоянии не менее 1 м друг от друга.



Экран

Проблема	Решение
Не слышен сигнал готовности линии при поднятии трубки или нажатии кнопки [Отв./Отмена]	- Проверьте правильность подключения к телефону блока питания и остальных кабелей. - Проверьте правильность настройки таких параметров, как IP-адрес телефона.



Общие рекомендации

Проблема	Решение
Во время вызова на ЖК-экране ничего не отображается.	Проверьте правильность подключения кабеля питания к разъему. (См. раздел "Установка телефона" в этом руководстве.)

ПРИЛОЖЕНИЕ

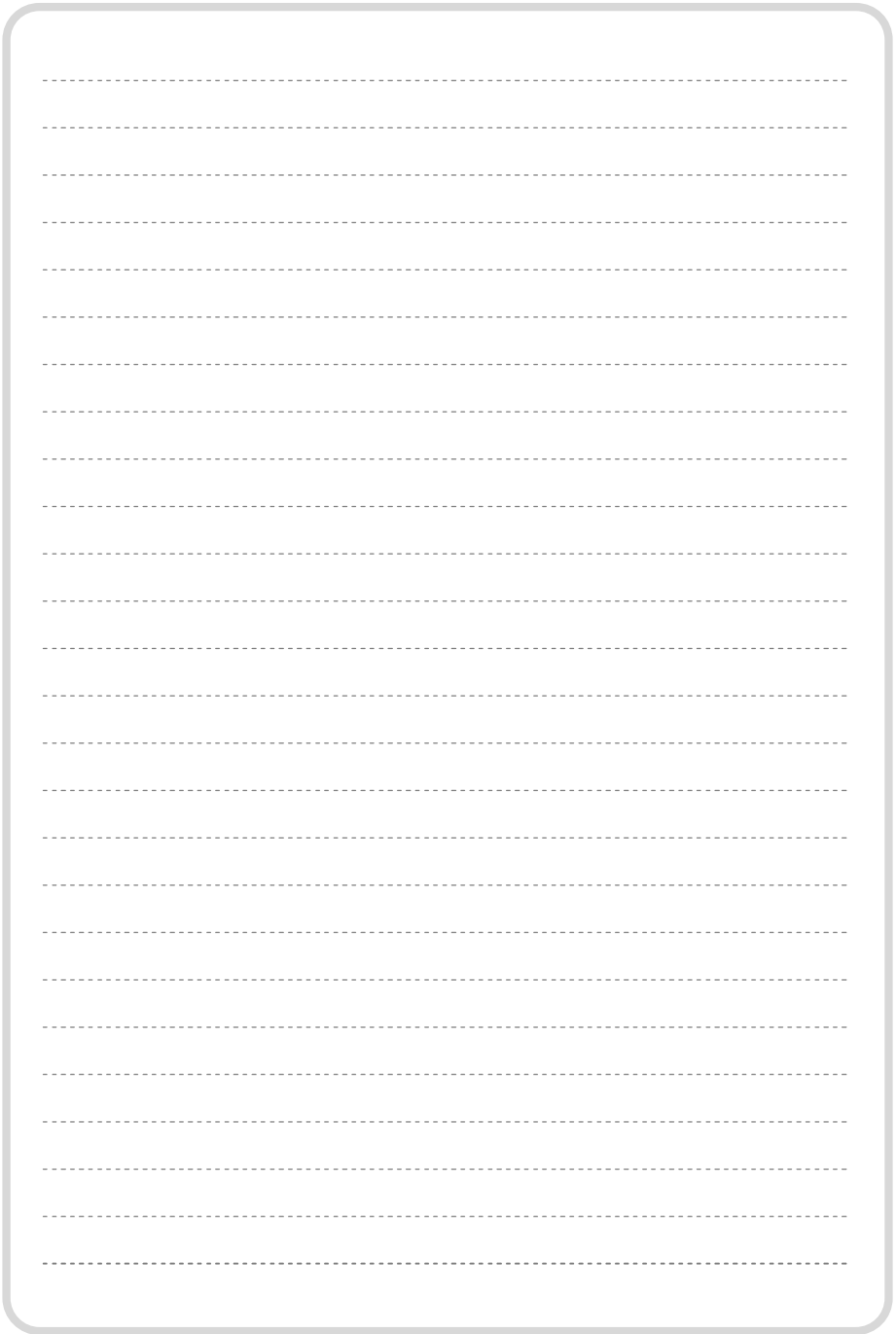
Характеристики устройства

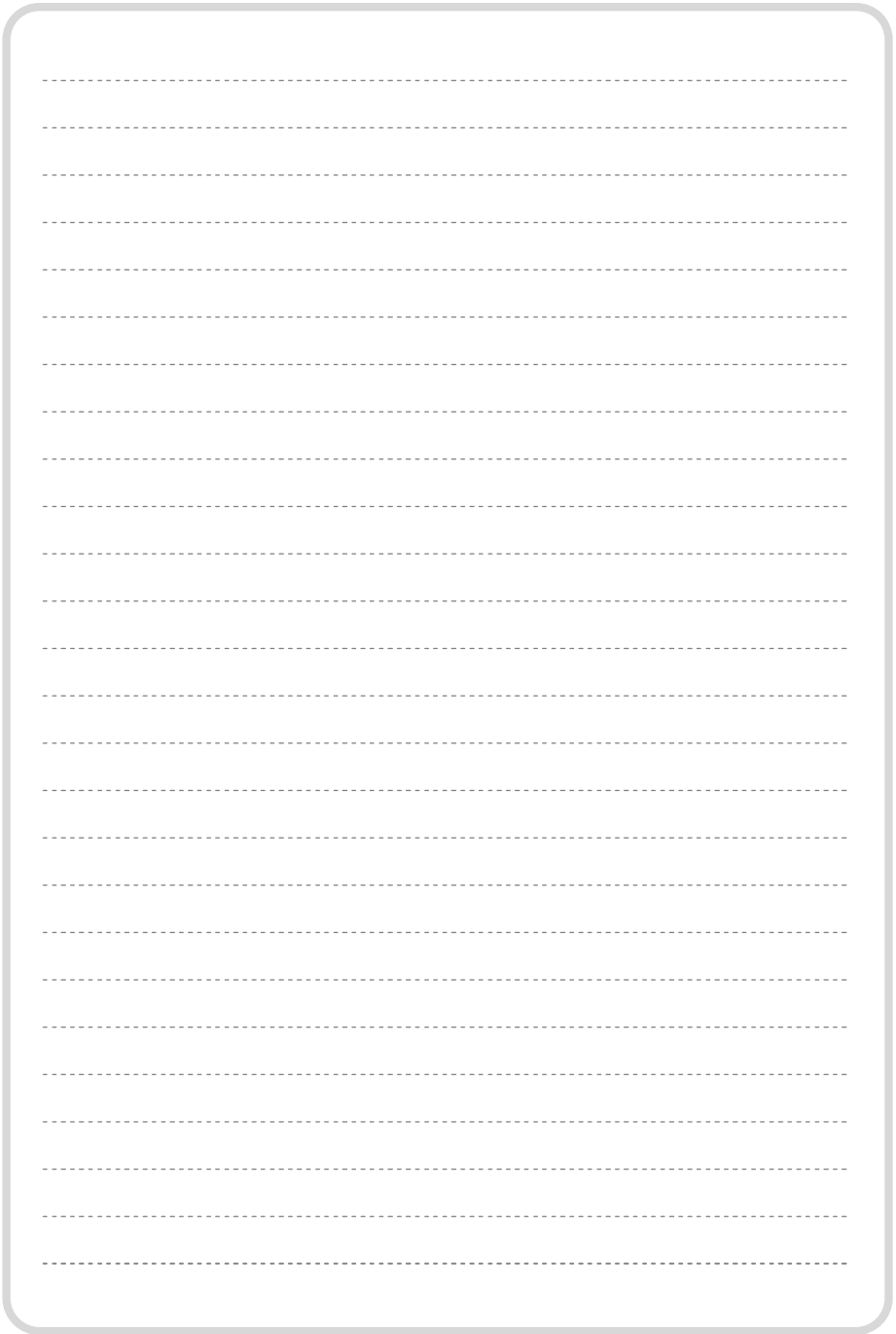
Характеристики модели SMT-i5230:

Функции	Характеристики
Модель	SMT-i5230
Вес (г)	1000
Размеры (мм)	223 (Ш) × 223 (Д) × 115.5 (В)
Потребляемая мощность при использовании PoE	Постоянный ток 36-59 В (Стандарт 48 В); 400 мА
Потребляемая мощность при использовании блока питания	Постоянный ток 5 В; 1.2 А (Макс.)
Сетевой интерфейс	Ethernet 10/100 BASE-T
Интерфейс PoE	Поддержка стандарта 802.3 а/ф
ЖК	Черно-белый ЖК-экран (128 × 64 пикселя)
Условия эксплуатации	Температура: 0-45°C, Влажность: 10-90%

Устройство класса А (устройство ITE бизнес-класса)

- Поставщику и пользователю следует обратить внимание на то, что устройство соответствует требованиям EMI/EMS для профессиональных устройств. Следовательно, если устройство было продано или куплено по ошибке, его следует заменить телефоном, предназначенным для домашнего использования.
- Данный телефон является устройством класса А и прошел тест на соответствие требованиям EMI.





Информация, содержащаяся в данном документе, является собственностью компании SAMSUNG Electronics Co., Ltd.

Копирование, преобразование, запись или воспроизведение в любой форме информации, содержащейся в данном документе, без предварительного письменного согласия компании SAMSUNG запрещены.

Информация, содержащаяся в данном документе, может быть изменена без предварительного уведомления.



